

The  
Journal  
of  
Ecclesiastical  
History

**CAMBRIDGE**  
UNIVERSITY PRESS

# The Journal of Ecclesiastical History

## *Editors*

James Carleton Paget, University of Cambridge

Alec Ryrie, University of Durham

## *Assistant Editor*

Christine Linehan, Cambridge

## *Advisory Editorial Board*

David Bebbington, *University of Stirling*  
Michael Bourdeaux, *Keston Institute, Oxford*  
Martin Brett, *University of Cambridge*  
Euan Cameron, *Union Theological Seminary, New York*  
Richard Carwardine, *University of Oxford*  
Matthew Champion, *Birkbeck, University of London*  
Gillian Clark, *University of Bristol*  
David d'Avray, *University College London*  
Eamon Duffy, *University of Cambridge*  
Alana Harris, *King's College London*  
Judith Herrin, *King's College, London*

Simon Keynes, *University of Cambridge*  
Diarmaid MacCulloch, *University of Oxford*  
David Maxwell, *University of Cambridge*  
Rosamond McKitterick, *University of Cambridge*  
Hugh McLeod, *University of Birmingham*  
Miri Rubin, *Queen Mary, University of London*  
W. J. Sheils, *University of York*  
Julia Smith, *University of Oxford*  
Brian Stanley, *University of Edinburgh*  
Alexandra Walsham, *University of Cambridge*  
Frances Young, *University of Birmingham*  
Patrick Zutshi, *University of Cambridge*

## *International Advisory Board*

J. Kwabena Asamoah-Gyadu, *Trinity Theological Seminary, Ghana*  
Elizabeth Clark, *Duke University, USA*  
Giles Constable, *Institute for Advanced Study, Princeton, USA*  
Tim Cooper, *University of Otago*  
Sergei Filatov, *Institute of Eastern Studies, Moscow, Russia*  
Robert Frykenberg, *University of Wisconsin-Madison, USA*  
Clara García Ayllardo, *Centro de Investigación y Docencia Económicas, Mexico City, Mexico*

Jean-Philippe Genet, *Université Paris I, France*  
David Hilliard, *Flinders University, Australia*  
Dominique Iogna-Prat, *Centre d'Études Médiévales, Paris, France*  
Susan Karant-Nunn, *University of Arizona, USA*  
Peter Lake, *Vanderbilt University, USA*  
Hartmut Lehmann, *University of Kiel, Germany*  
Harry O. Maier, *Vancouver School of Theology, Canada*  
Claudia Rapp, *University of California, USA*  
André Vauchez, *École Française de Rome, Italy*

Contributions and books for review should be addressed to the Editors, *Journal of Ecclesiastical History*, Robinson College, Cambridge CB3 9AN, UK; e-mail [jeh@robinson.cam.ac.uk](mailto:jeh@robinson.cam.ac.uk). The *Journal* normally expects articles to be not longer than eight thousand words, inclusive of endnotes. A copy of the *Journal's* style sheet will be sent to intending contributors on application to the Editors.

## **Subscriptions**

*The Journal of Ecclesiastical History* (ISSN 0022-0469) is published quarterly by Cambridge University Press in January, April, July and October. Four parts form a volume. The subscription price, which includes delivery by air where appropriate, plus electronic access to institutional subscribers (but excluding VAT) of volume 71 in 2020 is £541 (US \$932 in USA, Canada and Mexico) for institutions; the print only price for institutions is £508 (US \$881) and £106 (US \$192) for individuals ordering direct from the publishers and certifying that the journal is for their personal use. Single parts are £146 net (US \$253 in USA, Canada and Mexico) plus postage. The electronic only price available to institutional subscribers is £436 (\$753 in USA, Canada and Mexico). EU subscribers (outside the UK) who are not registered for VAT should add VAT at their country's rate. VAT registered members should provide their VAT registration number. Japanese prices for institutions (including ASP delivery) are available from Kinokuniya Company Ltd, P.O. Box 55, Chitose, Tokyo 156, Japan.

Orders, which must be accompanied by payment, may be sent to a bookseller, subscription agent or direct to the publisher: Cambridge University Press, Journals Fulfillment Department, UPH, Shaftesbury Road, Cambridge CB2 8BS, UK; or in the USA, Canada and Mexico: Cambridge University Press, Journals Fulfillment Department, One Liberty Plaza, New York, NY 10006, USA. Periodicals postage paid at New York, NY, and at additional mailing offices.

POSTMASTER: send address changes in USA, Canada and Mexico to *The Journal of Ecclesiastical History*, Cambridge University Press, One Liberty Plaza, New York, NY 10006.

# THE JOURNAL OF ECCLESIASTICAL HISTORY

Volume 71 Number 1

January 2020

## Contents

ST EDITH OF POLESWORTH AND HER CULT: BY NIGEL TRINGHAM	1
THE RUS ARCHBISHOP PETER AT THE FIRST COUNCIL OF LYON: BY ALEXANDER V. MAIOROV	20
THOMAS WOLF C. RICHARD DE ABINGDON, 1293–1295: A CASE STUDY OF LEGAL ARGUMENT: BY SARAH B. WHITE	40
DURHAM CATHEDRAL AND CUTHBERT TUNSTALL: A CATHEDRAL AND ITS BISHOP DURING THE REFORMATION, 1530–1559: BY ELIZABETH BIGGS	59
THE KING JAMES BIBLE: CROWN, CHURCH AND PEOPLE: BY KENNETH FINCHAM	77
THE FIGHT FOR INHERITANCES IN THE PAPAL STATES DURING THE RESTORATION, 1814–1830: BY CHRISTOPHER KORTEN	98
INSTRUCTING THE HEAVENLY KING: JOSEPH EDKINS'S MISSION TO CORRECT THE THEOLOGY OF HONG XIUQUAN: BY CARL S. KILCOURSE	116
THE TROUBLED KNOT: TYING CHURCH DISCIPLINE TO 'CHRISTIAN MARRIAGE' IN AFRICAN CONTEXTS: BY JENNIFER C. SNOW	135
<i>THE EUSEBIUS ESSAY PRIZE AND THE WORLD CHRISTIANITIES ESSAY PRIZE</i>	154
REVIEWS	
VAN NUFFELEN, <i>Penser la tolérance durant l'antiquité tardive</i> : by Richard Lim	155
LAPIDGE, <i>The Roman martyrs. Introduction, translations, and commentary</i> : by W. Brian Shelton	157
BRUGAROLAS (ed.), <i>Gregory of Nyssa. Contra Eunomium I. An English translation with supporting studies</i> : by Mark Smith	159
MASKARINEC, <i>City of saints. Rebuilding Rome in the early Middle Ages</i> : by Scott G. Bruce	160
ANTONSSON, <i>Damnation and salvation in Old Norse literature</i> : by Elizabeth Ashman Rowe	162
EICHBAUER and SUMMERLIN (eds), <i>The use of canon law in ecclesiastical administration, 1000–1234</i> : by Benedict G. E. Wiedemann	164
KYRIACOU, <i>Othodox Cyprus under the Latins, 1191–1571. Society, spirituality, and identities</i> : by Nicholas Coureas	166
COURTENAY, <i>Rituals for the dead. Religion and community in the medieval University of Paris</i> : by Nicholas Vincent	168
FOSSIER, <i>Le Bureau des âmes. Écritures et pratiques administratives de la Pénitencerie apostolique (XIIIe-XIVe siècle)</i> : by P. N. R. Zutshi	169
DESPLENTER, PIETERS and MELION (eds), <i>The Ten Commandments in medieval and early modern culture</i> : by Jonathan Willis	171
HILL, <i>Inquisition in the fourteenth century. The manuals of Bernard Gui and Nicholas Eymerich</i> : by Ian Forrest	173
HOLM and KOEFOED (eds), <i>Lutheran theology and the shaping of society. The Danish monarchy as example</i> : by Margit Thøfner	175

WOOD, <i>Reforming priesthood in reformation Zurich. Heinrich Bullinger's end-times agenda</i> : by Carrie E. Euler	176
KROLL, REDWORTH and WEIß (eds), <i>Deutschland und die Britischen Inseln im Reformationsgeschehen. Vergleich, Transfer, Verflechtungen</i> : by Dorothea Wendebourg	177
CORNET, <i>The Arnhem mystical sermons. Preaching liturgical mysticism in the context of Catholic reform</i> : by Christine Kooi	178
FRANÇOIS and SOEN (eds), <i>The Council of Trent. Reform and controversy in Europe and beyond (1545–1700)</i> , I: <i>Between Trent, Rome and Wittenberg</i> ; II: <i>Between bishops and princes</i> ; III: <i>Between artists and adventurers</i> : by Marc R. Forster	179
CATTO and PROSPERI (eds), <i>Trent and beyond. The council, other powers, other cultures</i> : by Simon Ditchfield	181
HAMILTON, <i>Pierre de L'Estoile and his world in the Wars of Religion</i> ; VAN TOL, <i>Germany and the French Wars of Religion, 1560–1572</i> : by Penny Roberts	183
REINBURG, <i>Storied places. Pilgrim shrines, nature, and history in early modern France</i> : by Elizabeth Tingle	186
RANSON, GAZAL and BASTOW (eds), <i>Defending the faith. John Jewel and the Elizabethan Church</i> : by Nicholas Tyacke	187
THOMPSON, <i>Parish clergy wives in Elizabethan England</i> : by Brian L. Hanson	188
PO-CHIA HSIA, <i>Matteo Ricci and the Catholic mission to China. A short history with documents</i> : by Alec Ryrie	190
FARRELLY, <i>Anti-Catholicism in America, 1620–1860</i> : by Paul J. Gutacker	190
COMO, <i>Radical Parliamentarians and the English civil war</i> : by John Coffey	192
FEHLER and HARTMAN (eds), <i>Signs and wonders in Britain's age of revolution. A sourcebook</i> : by Mark Stoyke	195
LEAVER (ed.), <i>Bach and the counterpoint of religion</i> : by Andreas Loewe	196
SPAANS and TOUBER (eds), <i>Enlightened religion. From confessional Churches to polite piety in the Dutch republic</i> : by Christine Kooi	197
COPE and HUTCHINS (eds), <i>The writing of Elizabeth Webb. A Quaker missionary in America, 1697–1726</i> : by Geoffrey Plank	198
WALDROP, <i>The emergence of religious toleration in eighteenth-century New England. Baptists, Congregationalists, and the contribution of John Callender (1706–1748)</i> : by Jonathan M. Chu	199
RIVERS, <i>Vanity Fair and the celestial city. Dissenting, Methodist, and Evangelical literary culture in England, 1720–1800</i> : by Nigel Aston	200
GORDON (ed.), <i>The letters of Mary Penry. A single Moravian woman in early America</i> : by Colin Podmore	201
ZALAR, <i>Reading and rebellion in Catholic Germany, 1770–1914</i> : by Ronald J. Ross	202
PERRY, <i>Bible culture and authority in the early United States</i> : by Ryan J. Butler	203
POWER, <i>The Brigidine sisters in Ireland, America, Australia and New Zealand, 1807–1922</i> : by Hugh Morrison	204
POWER (ed.), <i>A flight of parsons. The divinity diaspora of Trinity College Dublin</i> : by Andrew Holmes	205
WEBSTER, <i>A social history of Christianity. North-west India since 1800</i> : by Chandra Mallampalli	206
STRONG (ed.), <i>The Oxford history of Anglicanism, III: Partisan Anglicanism and its global expansion, 1829–c.1914</i> : by Gareth Atkins	207
BROWN, NOCKLES and PEREIRO (eds), <i>The Oxford handbook of the Oxford Movement</i> : by Andrew Chandler	210
DANDEKAR, <i>The Subhedar's son. A narrative of Brahmin-Christian conversion from nineteenth-century Maharashtra</i> : by Chandra Mallampalli	212

AVIS and GUYER (eds), <i>The Lambeth conference. Theology, history, polity and purpose.</i> by Andrew Chandler	213
ROBERT (ed.), <i>African Christian biography. Stories, lives, and challenges.</i> by Jesse Zink	214
GREEN, <i>The third disestablishment. Church, State, and American culture, 1940–1975:</i> by Gary Scott Smith	216
ATHERSTONE and JONES (eds), <i>The Routledge research companion to the history of</i> <i>Evangelicalism:</i> by Mark Hutchinson	218
ALBRECHT-BIRKNER, <i>Freiheit in Grenzen. Protestantismus in der DDR:</i> by Katharina Kunter	219
HEYDER and MUSCHIOL (eds), <i>Katholikinnen und das Zweite Vatikanische Konzil.</i> <i>Petitionen, Berichte, Fotografien:</i> by Annemarie C. Mayer	220
CUMMINGS, MATOVINA and ORSI (eds), <i>Catholics in the Vatican II era. Local histories of</i> <i>a global event:</i> by Paul G. Monson	221
JORDAN, <i>Paisleyism and civil rights. An ambassador unchained:</i> by Oliver Rafferty SJ	223
SISMAN, <i>The professor and the parson. A story of desire, deceit and defrocking:</i> by Diarmaid MacCulloch	224
BOOKS RECEIVED	226

#### AUTHORS' ADDRESSES

- Dr Elizabeth Biggs, Department of History, Vanbrugh College, University of  
York, Heslington YO10 5DD; e-mail: elizabethbiggs@gmail.com
- Professor Kenneth Fincham, Rutherford College, School of History, University  
of Kent, Canterbury, Kent CT2 7NX; e-mail: K.C.Fincham@kent.ac.uk
- Dr Carl S. Kilcourse, Department of History, Politics and Philosophy,  
Manchester Metropolitan University, Geoffrey Manton Building,  
Rosamund Street West, Manchester M15 6LL; e-mail: c.kilcourse@mmu.  
ac.uk
- Dr Christopher Kortzen, Instytut Historii, UAM, Ulica Umultowska 86d, pok  
386, 61-809 Poznan, Poland; e-mail: chriskortzen@yahoo.com
- Professor Alexander V. Maiorov, Department of Museology, Institute of History,  
St Petersburg State University, Mendeleevskaia Linia 5, St Petersburg,  
Russia 199053; e-mail: a.v.maiorov@gmail.com
- Dr Jennifer C. Snow, Church Divinity School of the Pacific, 2450 Le Conte,  
Berkeley, CA 94709, USA; jsnow@cdsp.edu
- Dr Nigel Tringham, VCH Staffordshire, William Salt Library, Eastgate Street,  
Stafford ST16 1LZ; e-mail: n.j.tringham@keele.ac.uk
- Dr Sarah B. White, University of St Andrews, 71 South Street, St Andrews KY16  
9QW; e-mail: sbw@st-andrews.ac.uk